Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Skater Hockey
Inline Hockey

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Grolley La Principauté	D2
CLUB 2	Montbrelloz Sharks I	D2

Lieu / Ort Location / Luogo	Givisiez	Date / Datum Date / Data	18.01.2017
Start / Beginn Début / Inizio	20:00	End / Ende Fin / Fine	21:49
		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	B146
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	4

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	3437	JAQUET Yoan	
Official scorer Marqueur	3378	CLEMENT David	
Referee 1 Arbitre 1	2842	DEMIERRE Michaël	
Referee 2 Arbitre 2	3869	ROCHAT Laurent	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	1
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
13	4

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
Grolley La Principauté

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Grolley La Principauté

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
62	C	OBERSON Yvan				2391
89	A	GROSSRIEDER William				3427
1	G	GROSSRIEDER Matthi.	X	X	X	2879
13	G	MARCHON Fabien				3548
16		CLEMENT Samuel				3426
54		DEMIERRE Joël				3560
52		GYSELINCK Benjamin				3818
81		FLEURY David				3962
86		AEBY Benjamin				3429
10		FLEURY Jérôme				3496
95		BAERISWYL Alexandre				3598
KP		SAUTAUX Julien				2987

COACH — Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome — Signature — 3598
BAERISWYL Alexandre

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
00:13	86	89	1
01:00	86	16	2
02:29	95		3
08:31	81		4
15:46	16	KP	5
22:45	KP	16	6
28:11	81	10	7
31:36	81	52	8
34:32	KP	81	9
41:33	KP	16	10
47:53	95	89	11
53:02	KP	89	12
58:36	95	10	13

TOTAL 13

TIME OUT: | | X |

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
05:48	52	2	00:00	07:48	B1
16:41	62	2	00:00	16:56	H
46:16	81	2	00:00	46:39	E
49:44	KP	2	00:00	51:44	E
59:48	95	2	00:00	60:00	C1

TOTAL 10 min

2 Montbrelloz Sharks I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
KP	C	HASLER Samuel				1475
27	A	SANSONNENS Kevin				2265
1	G	HOELTSCHI Cleeve	X	X	X	3449
	G					
28		RUBIN Valentin				2313
71		DEMIERRE Nathan				2756
73		PERRET Julien				2517
91		PERRENOUD Bryan				2309
90		LAMBELET Frédéric				2653
30		GILLIAND Sébastien				1081

COACH — Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome — Signature — 2420
ANSERMET Hugo

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
16:56	KP	30	1
30:49	KP		2
46:39	91		3
52:26	91	71	4

TOTAL 4

TIME OUT: | X | |

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
05:48	28	2	00:00	07:48	B1
36:49	71	2	00:00	38:49	H
57:52	28	2	00:00	58:36	H

TOTAL 6 min